

**Building and exploiting a corpus for specific purposes. Organizado por el proyecto MQD EFFECT (Expert Field Environment Collaborative Training).**

Dr. Jaroslaw Krajka (Warsaw School of Social Sciences and Humanities)

Dra. Inna Kozlova (UAB, responsable del proyecto)

Dra. Patricia Rodríguez-Inés (UAB)

Maria Bernad Eustaquio (doctoranda, UAB)

Se trata de una sesión teórica de 3 horas y dos talleres de 2 horas donde los participantes conocerán el procedimiento de creación y explotación de un corpus electrónico *ad hoc*, en nuestro caso, un corpus para fines didácticos de la enseñanza de inglés en el campo de las Ciencias Sociales.

Durante la sesión teórica, el profesor invitado, *Dr. Jaroslaw Krajka*, Editor en Jefe de la revista *Teaching English with Technology*, nos enseñará cómo construir y consultar un corpus personal con tres herramientas gratuitas en línea: **TextSTAT**, <<http://neon.niederlandistik.fu-berlin.de/en/textstat/>>;

**AntConc**, <<http://www.antlab.sci.waseda.ac.jp/software.html>> y **SCP** <<http://www.textworld.com/scp>>. Por su parte, *Dra. Inna Kozlova*, responsable del proyecto, explicará los objetivos del proyecto y el procedimiento que se llevó a cabo para conseguir los textos utilizados en la construcción del corpus. *Maria Bernad*, becaria del proyecto, explicará cómo se realizó la indización del corpus y, finalmente, *Dra. Patricia Rodríguez-Inés*, docente de tecnologías del corpus, explicará cómo se realizó su tratamiento con **WordSmith Tools**.

En los talleres los participantes tendrán la oportunidad de practicar las mencionadas herramientas extrayendo la terminología y el vocabulario frecuente del ámbito, analizando los patrones de uso, desde gramaticales hasta pragmáticos y discursivos, y creando ejercicios basados en la plataforma Moodle.

**Duración:** 7 horas.

**Horarios y fechas:**

Seminario tendrá lugar el jueves **29 de noviembre del 2012**.

9:30-12:30 Sesión teórica

12:30-13:00 Pausa para café

13:00-15:00 Taller 1

16:00-18:00 Taller 2

**El seminario es gratuito y forma parte de la actividad formativa de doctorado.**

Es preciso asistir a la sesión teórica de la mañana y una de las dos sesiones prácticas por la tarde para obtener un documento acreditativo de la asistencia, que se podrá usar para acreditar la actividad formativa en la prueba de seguimiento anual.

Confirmad la asistencia antes del 25 de noviembre al [maria.bernad@e-campus.uab.cat](mailto:maria.bernad@e-campus.uab.cat)